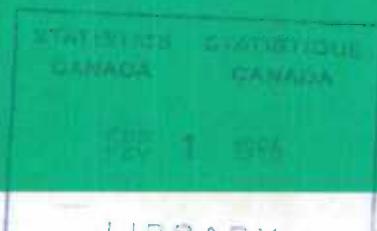


22-002
no. 1
1995
c. 3

FIELD CROP REPORTING SERIES NO. 1



Price: Canada: \$15.00 per issue, \$85.00 a year

United States: US\$18.00 per issue, US\$102.00 a year

Other Countries: US\$21.00 per issue, US\$119.00 a year

LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE

Prix: Canada: 15 \$ l'exemplaire, 85 \$ par année

Etats-Unis: 18 \$ US l'exemplaire, 102 \$ US par année

Autres pays: 21 \$ US l'exemplaire, 119 \$ US par année

For release February 1st, 1996

STOCKS OF CANADIAN GRAIN AT DECEMBER 31, 1995

HIGHLIGHTS

Demand for wheat and barley is strong in both domestic and in international markets. Prices for wheat and feed grains are at their highest levels in recent years, so there should be good returns for farmers with these crops to sell.

Wheat stocks unchanged from last year

After the 1995 harvest was completed, the total supply of wheat including carryover stocks was lower than a year earlier. These supplies were then depleted by producers' marketings to a level 10 thousand tonnes lower than December 1994.

Barley stocks increase by 170 thousand tonnes

Higher December stocks of barley were due to an increase in production in 1995. Larger producers' marketings and amounts being fed to livestock did not completely offset the higher post-harvest supplies.

For further information, please contact Crops Section, Agriculture Division, Statistics Canada, Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or call:

David Burroughs
Tony Dupuis

(613) 951-5138
(613) 951-0572

February 1996

SÉRIE DE RAPPORTS SUR LES GRANDES CULTURES NO. 1

STOCKS DE CÉRÉALES CANADIENNES AU 31 DÉCEMBRE 1995

FAITS SAILLANTS

La demande de blé et d'orge est forte sur les marchés intérieurs et internationaux. Les prix du blé et des céréales de provende sont à leur sommet des dernières années. La vente de ces produits devrait donc procurer de bons revenus aux fermiers.

Les stocks de blé sont demeurés inchangés par rapport à l'an dernier

À la fin de la récolte de 1995, la réserve totale de blé incluant les stocks reportés a diminué par rapport à l'an dernier. Cette réserve a été réduite par les mises en marché des producteurs, atteignant un niveau inférieur de 10 milliers de tonnes métriques à celui de décembre 1994.

Augmentation de 170 milliers de tonnes métriques des stocks d'orge

L'augmentation des stocks d'orge en décembre est attribuable à une hausse de production en 1995. Cette dernière n'a pas été entièrement compensée par l'accroissement des mises en marché des producteurs et l'utilisation d'une partie de la production pour l'alimentation du bétail.

Pour de plus amples renseignements, s'adresser à la Section des cultures, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Parc Tunney, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou s'adresser à:

Daniel Bergeron

(613) 951-3864

février 1996

This publication was prepared under the direction of:

- Oliver Code, Head, Crop Reporting Unit

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- ... figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements in the Statistics Act.

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada.

© Minister of Industry, 1996. All rights reserved. No part of this publication may be produced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- Oliver Code, Chef, Sous-section des rapports sur les grandes cultures

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- ... nombres non disponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada.

© Ministre de l'industrie, 1996. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasinier dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

OBJECTIVES OF THE SURVEY

The Crops Section of Statistics Canada conducts a series of probability surveys aimed at collecting and disseminating data on seeding intentions, seeded and harvested area, yield, production and stocks for the principal field crops in Canada (published in an annual series of eight reports, catalogue 22-002, Nos. 1 to 8).

The survey data published in this report No. 1, deals with Canada's stocks of grains at December 31, 1995.

CONCEPTS AND DEFINITIONS

This report contains estimates of grain stocks on farms, as at December 31, 1995 and estimates of commercial grain stocks.

Estimates of the grain stocks on farms are obtained by survey while commercial stocks data are obtained from the Grain Marketing Unit of Statistics Canada. These data originate from administrative sources such as the Canadian Grain Commission. For more information on commercial stocks, refer to Statistics Canada's "Cereals and Oilseeds Review" catalogue 22-007.

CROP CATEGORIES

Definitions of the crop categories referenced in Report No. 1, Field Crop Reporting Series are listed below.

Stocks on Farms: Farm held stocks of grains include marketable grain, reserves for on-farm feed, seed use and dockage.

Commercial Stocks: Stocks of grain held at facilities such as elevators, terminals, mills, etc. Commercial stocks exclude dockage.

Dockage: Dockage is material that must be removed from grain in order that the grain can be assigned the highest grade for which it qualifies.

Eight Major Grains: wheat, oats, barley, rye, flaxseed, canola, corn for grain and soybeans.

Six Major Grains: wheat, oats, barley, rye, flaxseed and canola.

Coarse Grains: oats, barley, rye and corn for grain.

Oilseeds: canola, flaxseed and soybeans.

OBJECTIFS DE L'ENQUÊTE

La Section des cultures de Statistique Canada mène une série d'enquêtes probabilistes visant la collecte et la diffusion des données sur les intentions d'ensemencement, les superficies ensemencées et récoltées, le rendement, la production et les stocks pour les principales grandes cultures au Canada (publiées dans une série de huit rapports, catalogue 22-002, n°s 1 à 8).

Les données d'enquête publiées dans ce rapport, n°1, traitent des stocks des grains au Canada au 31 décembre 1995.

CONCEPTS ET DÉFINITIONS

Ce rapport contient les estimations des stocks à la ferme au 31 décembre 1995 et les estimations des stocks en position commerciale.

Les estimations des stocks à la ferme sont obtenues à l'aide d'enquêtes tandis que les données sur les stocks commerciaux sont obtenues de la Sous-section de la commercialisation des grains de Statistique Canada. Ces données sont produites à partir de sources administratives telles que la Commission canadienne des grains. Pour tous renseignements supplémentaires sur les stocks commerciaux, consulter "La revue des céréales et des graines oléagineuses", de Statistique Canada, n° 22-007 au catalogue.

CATÉGORIES DE CULTURES

Les catégories de cultures retrouvées dans le rapport n° 1 de la Série de rapports sur les grandes cultures sont définies ci-après.

Stocks à la ferme: les stocks de grain entreposés à la ferme incluent les grains disponibles pour la vente et l'alimentation du bétail, les semences à la ferme et les impuretés.

Stocks en position commerciale: stocks de grain en inventaire sur les sites tels que les élévateurs à grain, les postes de transbordement, les minoteries, les meuneries, etc. Les stocks commerciaux excluent les impuretés.

Impuretés: matières qui doivent être extraites du grain pour qu'il puisse se classer dans la catégorie la plus élevée possible.

Huit principales céréales: blé, avoine, orge, seigle, lin, canola, maïs-grain et soya.

Six principales céréales: blé, avoine, orge, seigle, lin et canola.

Céréales secondaires: avoine, orge, seigle et maïs-grain.

Graines oléagineuses: canola, lin et soya.

METHODOLOGY AND DATA QUALITY

SURVEY FRAME AND SAMPLE SELECTION

The target population for the December 31 farm stock estimates include all farms in Canada enumerated in the Census of Agriculture except those on Indian reserves and farms from the Northwest Territories, Yukon and Newfoundland. Institutional farms are also excluded from the target population.

Every five years, the Census of Agriculture collects information on agricultural operations across Canada, including institutional farms, community pastures, Indian reserves, etc. The Census of Agriculture provides a list of farms and their crop areas from which a probability sample for the December 31 farm stock estimates is selected.

Probability surveys can use two types of sampling frames, list and area. In the December 31 Farm Stocks Survey, only the list frame is used in sample selection. This list frame is stratified into homogenous groups on the basis of Census characteristics (such as farm size and crop area) and sub-provincial geographic boundaries. A sample of approximately 21,300 farms is drawn from the list frame for the December 31 Farm Stocks Survey.

DATA COLLECTION

Data collection for the December 31 Farm Stocks Survey was carried out during the week of January 3 to January 10, 1996.

As of December 1992, all data collection for field crop surveys is undertaken using a Computer Assisted Telephone Interview (CATI) system.

EDIT

With the introduction of the CATI methodology, it is now possible to implement edit procedures at the time of the interview. Computer programmed edit checks in the CATI system inform interviewers during the interview of possible

MÉTHODOLOGIE ET QUALITÉ DES DONNÉES

BASE DE SONDAGE ET ÉCHANTILLONNAGE

La population couverte pour l'enquête des stocks à la ferme au 31 décembre inclut toutes les exploitations agricoles du Canada énumérées dans le Recensement de l'agriculture sauf les fermes institutionnelles, les fermes des réserves indiennes et les fermes des Territoires-du-Nord-Ouest, du Yukon et de Terre-Neuve.

Chaque cinq ans, le Recensement de l'agriculture recueille l'information sur les exploitations agricoles à travers le Canada, incluant les fermes institutionnelles, les pâturages communautaires, les réserves indiennes, etc. Le Recensement de l'agriculture donne une liste des fermes et de leur superficie en culture à partir de laquelle un échantillon probabiliste pour l'enquête sur les stocks à la ferme au 31 décembre a été sélectionné.

Les enquêtes probabilistes peuvent utiliser deux types de bases d'échantillonnage: la base de sondage de type liste et la base aréolaire. Dans l'enquête sur les stocks à la ferme au 31 décembre, seulement la base de sondage de type liste est utilisée pour la sélection de l'échantillon. La base de sondage de type liste est stratifiée en groupes homogènes sur la base des caractéristiques du recensement (par exemple: la taille de la ferme, la superficie en culture) et sur les frontières géographiques sous-provinciales. Un échantillon d'environ 21,300 fermes a été tiré de la base liste pour l'enquête sur les stocks à la ferme au 31 décembre.

COLLECTE DES DONNÉES

La collecte des données pour l'enquête sur les stocks à la ferme au 31 décembre a eu lieu du 3 au 10 janvier 1996.

Depuis l'enquête de décembre 1992, la collecte des données pour les enquêtes sur les grandes cultures est faite sur le système "Interviews Téléphoniques Assistés par Ordinateur" (ITAO).

VÉRIFICATION

Avec l'introduction du système ITAO, il est maintenant possible d'exécuter des procédures de vérification au moment même de l'interview. Les programmes informatiques de vérification du système ITAO informent les

data errors, which can then be corrected immediately by the interviewer and respondent. CATI significantly reduces the need for subsequent telephone follow-up, thereby reducing respondent burden and survey processing time.

RESPONSE RATE

Usually by the end of the collection period, 85% of the questionnaires have been fully completed. The refusal rate to the survey is approximately 2 to 3%. The remainder of the sample unaccounted for, can be explained by non-contact. Initial sample weights are adjusted (a process called raising factor adjustment) in cases of total and partial non-response; no imputation is performed for missing values.

SAMPLING AND NON-SAMPLING ERRORS

The statistics contained in this publication are based on a random sample of agricultural operations and, as such, are subject to sampling and non-sampling errors. The overall quality of the estimates depends on the combined effect of these two types of errors.

Sampling errors arise because estimates are derived from sample data and not the entire population. These errors depend on factors such as sample size, sampling design and the method of estimation. An important feature of probability sampling is that sampling errors can be measured from the sample itself.

Non-sampling errors are errors which are not related to sampling and may occur throughout the survey operation for many reasons. For example, non-response is an important source of non-sampling error. Coverage, differences in the interpretation of questions, incorrect information from respondents, mistakes in recording, coding and processing of data are other examples of non-sampling errors.

ESTIMATION

The survey data collected are weighted in order to produce level indicators which are representative of the population. These level indicators then undergo a validation process, based on subject matter analysis and consultation with provincial statisticians, before a final estimate is published.

interviewers sur la possibilité d'erreurs de données, lesquelles peuvent être corrigées immédiatement par l'interviewer et le répondant. Le système ITAO réduit significativement le besoin d'un suivi téléphonique, diminuant ainsi le fardeau des répondants et la durée du traitement de l'enquête.

TAUX DE RÉPONSE

Habituellement, à la fin de la collecte des données, 85 % des questionnaires ont été complètement remplis. Le taux de refus des enquêtes est approximativement de 2 à 3 %. La différence entre le taux de questionnaires remplis et le taux de refus peut être expliquée par les cas de non-contact et de non-réponse. Les facteurs de pondération théorique sont ajustés par un processus appelé ajustement des facteurs de pondération dans les cas de non-réponse partielle ou totale. Aucune imputation n'est effectuée pour les données manquantes.

ERREURS D'ÉCHANTILLONNAGE ET NON LIÉES À L'ÉCHANTILLONNAGE

Les statistiques contenues dans cette publication sont basées sur un échantillon d'exploitations agricoles tiré au hasard et, comme telles, sont sujettes à des erreurs d'échantillonnage et non liées à l'échantillonnage. La qualité globale des estimations dépend ainsi de l'effet combiné de ces deux types d'erreur.

Les erreurs d'échantillonnage augmentent parce que les estimations sont dérivées des données d'un échantillon et non de la population totale. Ces erreurs dépendent de facteurs tels que la taille de l'échantillon, le plan d'échantillonnage et la méthode d'estimation. Une caractéristique importante de l'échantillonnage probabiliste est que les erreurs d'échantillonnage peuvent être mesurées à partir de l'échantillon lui-même.

Les erreurs non liées à l'échantillonnage sont des erreurs qui surviennent au cours de la réalisation de l'enquête pour différentes raisons. Par exemple, la non-réponse est une source importante d'erreur. La couverture, la différence dans l'interprétation des questions, les informations incorrectes fournies par les répondants, les erreurs d'enregistrement, la codification et le traitement des données sont d'autres exemples d'erreurs non liées à l'échantillonnage.

ESTIMATION

Les données recueillies sont pondérées pour produire des indicateurs de niveau représentatifs de la population. Ces indicateurs de niveau sont alors soumis à un processus de validation basé sur une analyse faite par des spécialistes et sur la consultation avec les statisticiens provinciaux avant qu'une estimation finale soit publiée.

REVISIONS

Stocks data are subject to revision for two years after first being published. Any revisions are published in the July 31 stocks report, which is released in September.

The following table contains some statistics which indicate the magnitude and direction of past revisions to the December farm stocks data. The magnitude is measured by the average percent change between the preliminary and final estimates. The direction of revisions is indicated by counting the number of years that the preliminary estimate is above or below the final revised estimate.

The data indicate, for example, that the preliminary estimates of barley farm stocks are revised by a magnitude of, on average, 2.1 % and usually in an upwards direction.

RÉVISIONS

Les données des stocks sont sujettes à des révisions pour deux années après leur première parution. Toutes révisions seront publiées dans le rapport des stocks au 31 juillet, lequel est disponible en septembre.

Le tableau suivant indique la magnitude et la direction des révisions faites par la passé aux stocks à la ferme de décembre. La magnitude de ces changements est mesurée par la moyenne des variations en pourcentage de l'estimation préliminaire par rapport à l'estimation finale. La direction des révisions est mesurée par le nombre d'années que l'estimation préliminaire est en-dessous ou au-dessus de l'estimation finale révisée.

Les données indiquent, par exemple, que les estimations préliminaires des stocks à la ferme pour l'orge sont révisées, en moyenne, dans une magnitude de 2,1 % et habituellement à la hausse.

Magnitude and Direction of Past Revisions to December 31 Farm Stocks Estimates, Canada, 1984 to 1994
Magnitude et direction des révisions des estimations des stocks à la ferme au 31 décembre, Canada, 1984 à 1994

| Crop - Culture | Average % Change % moyen de variation | Number of Years Preliminary Farm Stocks Data are Revised: Nombre d'années où les stocks préliminaires à la ferme sont révisés: | |
|-----------------------------|--|---|--------------------------|
| | | Upwards À la hausse | Downwards À la baisse |
| Wheat - Blé | 2.2 | 9 | 2 |
| Oats - Avoine | 7.9 | 3 | 6 |
| Barley - Orge | 2.1 | 5 | 4 |
| Rye - Seigle | 13.3 | 4 | 7 |
| Flaxseed - Lin | 5.4 | 4 | 5 |
| Canola | 4.8 | 6 | 5 |
| Corn for grain - Maïs-grain | 8.0 | 5 | 4 |
| Soybeans - Soya | 6.7 | 8 | 3 |

DATA QUALITY

The December 31 farm stocks estimates are based on level indicators obtained from a probability survey of farming operations. The potential error introduced by sampling can be estimated from the sample itself by using a statistical measure called the coefficient of variation (cv). Over repeated surveys, 95 times out of 100, the relative difference between a sample estimate and what should have been obtained from an enumeration of all farming operations would be less than twice the coefficient of variation. This range of values is referred to as the confidence interval. While published estimates may not exactly equal the level indicators (due to the validation and consultation process), these estimates do remain within the confidence interval of the survey level indicators. For the December 31 Farm Stocks Survey, cv's at the Canada level range from 3% to 10% for the major crops.

DATA CONFIDENTIALITY

Data confidentiality is ensured under the Statistics Act, which prohibits the divulging of individual or aggregated data where individuals or businesses might be identified.

QUALITÉ DES DONNÉES

Les estimations des stocks à la ferme au 31 décembre sont basées sur des indicateurs de niveau obtenus à partir d'une enquête probabiliste sur les exploitations agricoles. L'erreur potentielle introduite par l'échantillonnage peut être calculée à partir de l'échantillon en utilisant une mesure statistique appelée le coefficient de variation (cv). Pour un échantillonnage répété, les chances sont de 95 % que la différence relative entre l'estimation de l'échantillon et ce qui aurait été obtenu d'une énumération de toutes les exploitations agricoles, serait moins que le double du coefficient de variation. Cet ensemble de valeur acceptable est appelé intervalle de confiance. Cependant, les estimations publiées peuvent ne pas être les mêmes que les indicateurs de niveau (dû à la validation et au processus de consultation). Ces estimations demeurent, toutefois, à l'intérieur de l'intervalle de confiance de l'indicateur de niveau de l'enquête. Pour l'enquête des stocks à la ferme au 31 décembre, les cv au niveau canadien vont de 3 % à 10 % pour les cultures principales.

CONFIDENTIALITÉ DES DONNÉES

La confidentialité des données est assujettie à la Loi de la Statistique qui interdit la divulgation de données individuelles et agrégées quand des individus ou des entreprises pourraient être identifiés.

TABLE 1 Stocks of Canadian Grain for the 1993/94, 1994/95 and 1995/96 Crop Years
TABLEAU 1 Stocks de céréales au Canada pour les années récolte 1993/94, 1994/95 et 1995/96

| Crop Years - Années récolte | | | |
|--|--------|--------|--------|
| 1993/1994 1994/1995 1995/1996 | | | |
| '000 metric tonnes - '000 tonnes métriques | | | |
| ALL WHEAT - TOUT BLÉ | | | |
| December 31 - 31 décembre | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 23,230 | 14,940 | 14,800 |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 5,207 | 5,827 | 5,100 |
| Total stocks - Stocks totaux | 28,437 | 20,767 | 19,900 |
| March 31 - 31 mars | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 17,112 | 10,030 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 5,220 | 5,502 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 22,332 | 15,532 | .. |
| July 31 - 31 juillet | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 3,805 | 645 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 7,312 | 5,009 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 11,117 | 5,654 | .. |
| WHEAT (excl. durum) - BLÉ (sauf durum) | | | |
| December 31 - 31 décembre | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 20,220 | 11,660 | 11,650 |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 4,451 | 4,532 | 3,877 |
| Total stocks - Stocks totaux | 24,671 | 16,192 | 15,527 |
| March 31 - 31 mars | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 14,735 | 7,410 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 4,413 | 4,434 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 19,148 | 11,844 | .. |
| July 31 - 31 juillet | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 3,360 | 545 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 6,055 | 3,652 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 9,415 | 4,197 | .. |
| DURUM WHEAT - BLÉ DURUM | | | |
| December 31 - 31 décembre | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 3,010 | 3,280 | 3,150 |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 757 | 1,295 | 1,223 |
| Total stocks - Stocks totaux | 3,767 | 4,575 | 4,373 |
| March 31 - 31 mars | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 2,377 | 2,620 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 807 | 1,068 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 3,184 | 3,688 | .. |
| July 31 - 31 juillet | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 445 | 100 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 1,258 | 1,358 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 1,703 | 1,458 | .. |

TABLE 1 Stocks of Canadian Grain for the 1993/94, 1994/95 and 1995/96 Crop Years
TABLEAU 1 Stocks de céréales au Canada pour les années récolte 1993/94, 1994/95 et 1995/96

| | Crop Years - Années récolte | | |
|--|--|-----------|-----------|
| | 1993/1994 | 1994/1995 | 1995/1996 |
| | '000 metric tonnes - '000 tonnes métriques | | |
| OATS - AVOINE | | | |
| December 31 - 31 décembre | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 2,299 | 2,350 | 1,555 |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 203 | 270 | 286 |
| Total stocks - Stocks totaux | 2,502 | 2,620 | 1,841 |
| March 31 - 31 mars | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 1,561 | 1,575 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 261 | 247 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 1,822 | 1,822 | .. |
| July 31 - 31 juillet | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 755 | 585 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 153 | 154 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 908 | 739 | .. |
| BARLEY - ORGE | | | |
| December 31 - 31 décembre | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 10,140 | 7,925 | 8,095 |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 1,180 | 1,320 | 1,096 |
| Total stocks - Stocks totaux | 11,320 | 9,245 | 9,191 |
| March 31 - 31 mars | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 6,370 | 4,500 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 1,089 | 993 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 7,459 | 5,493 | .. |
| July 31 - 31 juillet | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 2,000 | 1,055 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 1,376 | 765 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 3,376 | 1,820 | .. |
| RYE - SEIGLE | | | |
| December 31 - 31 décembre | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 156 | 162 | 75 |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 89 | 86 | 81 |
| Total stocks - Stocks totaux | 245 | 248 | 156 |
| March 31 - 31 mars | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 101 | 100 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 82 | 71 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 183 | 171 | .. |
| July 31 - 31 juillet | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 40 | 30 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 67 | 40 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 107 | 70 | .. |

TABLE 1 Stocks of Canadian Grain for the 1993/94, 1994/95 and 1995/96 Crop Years
TABLEAU 1 Stocks de céréales au Canada pour les années récolte 1993/94, 1994/95 et 1995/96

| Crop Years - Années récolte | | | |
|--|-------|-------|-------|
| 1993/1994 1994/1995 1995/1996 | | | |
| '000 metric tonnes - '000 tonnes métriques | | | |
| FLAXSEED - LIN | | | |
| December 31 - 31 décembre | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 417 | 500 | 565 |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 194 | 172 | 167 |
| Total stocks - Stocks totaux | 611 | 672 | 732 |
| March 31 - 31 mars | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 265 | 265 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 165 | 223 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 430 | 488 | .. |
| July 31 - 31 juillet | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 45 | 30 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 109 | 66 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 154 | 96 | .. |
| CANOLA | | | |
| December 31 - 31 décembre | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 2,566 | 2,860 | 3,380 |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 1,085 | 993 | 810 |
| Total stocks - Stocks totaux | 3,651 | 3,853 | 4,190 |
| March 31 - 31 mars | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 850 | 1,250 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 956 | 804 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 1,806 | 2,054 | .. |
| July 31 - 31 juillet | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 45 | 190 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 285 | 399 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 330 | 589 | .. |
| CORN FOR GRAIN - MAÏS-GRAIN | | | |
| December 31 - 31 décembre | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 3,654 | 3,890 | 3,725 |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 1,596 | 1,712 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 5,250 | 5,602 | .. |
| March 31 - 31 mars | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 1,965 | 2,155 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 975 | 1,437 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 2,940 | 3,592 | .. |
| July 31 - 31 juillet | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | 650 | 560 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | 230 | 287 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | 880 | 847 | .. |

TABLE 1 Stocks of Canadian Grain for the 1993/94, 1994/95 and 1995/96 Crop Years
TABLEAU 1 Stocks de céréales au Canada pour les années récolte 1993/94, 1994/95 et 1995/96

| | | Crop Years - Années récolte | | |
|--|--|-----------------------------|-----------|-----------|
| | | 1993/1994 | 1994/1995 | 1995/1996 |
| '000 metric tonnes - '000 tonnes métriques | | | | |
| SOYBEANS - SOYA | | | | |
| December 31 - 31 décembre | | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | | 630 | 729 | 660 |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | | 580 | 505 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | | 1,210 | 1,234 | .. |
| March 31 - 31 mars | | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | | 297 | 375 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | | 481 | 530 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | | 778 | 905 | .. |
| July 31 - 31 juillet | | | | |
| Stocks on farms - Stocks à la ferme | | 12 | 8 | .. |
| Commercial stocks - Stocks commerciaux | | 78 | 115 | .. |
| Total stocks - Stocks totaux | | 90 | 123 | .. |

TABLE 2 Farm Stocks of Grain for the 1995/96 Crop Year, Canada and Provinces
TABLEAU 2 Stocks de céréales à la ferme pour l'année récolte 1995/96, Canada et provinces

| Provinces and regions | All wheat | Wheat (excl. durum) | Durum wheat | Oats | Barley |
|--|-----------|------------------------|----------------|--------|--------|
| | Tout blé | Blé (sauf durum) | Blé durum | Avoine | Orge |
| '000 metric tonnes - '000 tonnes métriques | | | | | |
| Canada | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 14,800 | 11,650 | 3,150 | 1,555 | 8,095 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Maritimes | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 10 | 10 | .. | 10 | 70 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Quebec - Québec | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 20 | 20 | .. | 70 | 185 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Ontario | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 170 | 170 | .. | 50 | 210 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Eastern Canada - Est du Canada | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 200 | 200 | .. | 130 | 465 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Manitoba | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 2,150 | 2,050 | 100 | 250 | 850 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Saskatchewan | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 8,000 | 5,500 | 2,500 | 600 | 2,600 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Alberta | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 4,350 | 3,800 | 550 | 550 | 4,100 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| British Columbia - Colombie-Britannique | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 100 | 100 | .. | 25 | 80 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Western Canada - Ouest du Canada | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 14,600 | 11,450 | 3,150 | 1,425 | 7,630 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |

TABLE 2 Farm Stocks of Grain for the 1995/96 Crop Year, Canada and Provinces
TABLEAU 2 Stocks de céréales à la ferme pour l'année récolte 1995/96, Canada et provinces

| Provinces and regions Provinces et régions | Rye Seigle | Flaxseed Lin | Canola | Corn for grain Maïs-grain | Soybeans Soya |
|--|--|-----------------|--------|---------------------------------|------------------|
| | '000 metric tonnes - '000 tonnes métriques | | | | |
| Canada | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 75 | 565 | 3,380 | 3,725 | 660 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Maritimes | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | .. | .. | .. | 5 | 5 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Quebec - Québec | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | .. | .. | .. | 1,450 | 55 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Ontario | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | - | .. | 5 | 2,200 | 600 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Eastern Canada - Est du Canada | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | - | .. | 5 | 3,655 | 660 |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Manitoba | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 5 | 200 | 550 | 65 | .. |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Saskatchewan | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 60 | 330 | 1,500 | .. | .. |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Alberta | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 10 | 35 | 1,300 | 5 | .. |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| British Columbia - Colombie-Britannique | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | .. | .. | 25 | .. | .. |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| Western Canada - Ouest du Canada | | | | | |
| December 31, 1995 - 31 décembre 1995 | 75 | 565 | 3,375 | 70 | .. |
| March 31, 1996 - 31 mars 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |
| July 31, 1996 - 31 juillet 1996 | .. | .. | .. | .. | .. |

TABLE 3 Farm Stocks of Grain for the 1994/95 Crop Year, Canada and Provinces
TABLEAU 3 Stocks de céréales à la ferme pour l'année récolte 1994/95, Canada et provinces

| Provinces and regions | All wheat | Wheat (excl durum) | Durum wheat | Oats | Barley |
|--|-----------|-----------------------|----------------|--------|--------|
| | Tout blé | Blé (sauf durum) | Blé durum | Avoine | Orge |
| '000 metric tonnes - '000 tonnes métriques | | | | | |
| Canada | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 14,940 | 11,660 | 3,280 | 2,350 | 7,925 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 10,030 | 7,410 | 2,620 | 1,575 | 4,500 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 645 | 545 | 100 | 585 | 1,055 |
| Maritimes | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 15 | 15 | ... | 15 | 55 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 5 | 5 | ... | 5 | 20 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | - | - | ... | - | 5 |
| Quebec - Québec | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 35 | 35 | ... | 80 | 190 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 10 | 10 | ... | 30 | 90 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 5 | 5 | ... | 10 | 25 |
| Ontario | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 160 | 160 | ... | 55 | 230 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 45 | 45 | ... | 35 | 120 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 5 | 5 | ... | 10 | 40 |
| Eastern Canada - Est du Canada | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 210 | 210 | ... | 150 | 475 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 60 | 60 | ... | 70 | 230 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 10 | 10 | ... | 20 | 70 |
| Manitoba | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 2,480 | 2,300 | 180 | 340 | 900 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 1,650 | 1,500 | 150 | 230 | 550 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 90 | 80 | 10 | 80 | 170 |
| Saskatchewan | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 8,200 | 5,600 | 2,600 | 930 | 2,750 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 5,800 | 3,700 | 2,100 | 650 | 1,700 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 330 | 250 | 80 | 180 | 200 |
| Alberta | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 4,000 | 3,500 | 500 | 880 | 3,750 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 2,470 | 2,100 | 370 | 600 | 2,000 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 210 | 200 | 10 | 300 | 600 |
| British Columbia - Colombie-Britannique | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 50 | 50 | ... | 50 | 50 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 50 | 50 | ... | 25 | 20 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 5 | 5 | ... | 5 | 15 |
| Western Canada - Ouest du Canada | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 14,730 | 11,450 | 3,280 | 2,200 | 7,450 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 9,970 | 7,350 | 2,620 | 1,505 | 4,270 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 635 | 535 | 100 | 565 | 985 |

TABLE 3 Farm Stocks of Grain for the 1994/95 Crop Year, Canada and Provinces
TABLEAU 3 Stocks de céréales à la ferme pour l'année récolte 1994/95, Canada et provinces

| Provinces and regions | Rye | Flaxseed | Canola | Corn for grain | Soybeans |
|--|--------|----------|--------|----------------|----------|
| | Seigle | Lin | | Maïs-grain | Soya |
| '000 metric tonnes - '000 tonnes métriques | | | | | |
| Canada | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 162 | 500 | 2,860 | 3,890 | 729 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 100 | 265 | 1,250 | 2,155 | 375 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 30 | 30 | 190 | 560 | 8 |
| Maritimes | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | ... | ... | ... | 5 | 4 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | ... | ... | ... | 3 | - |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | ... | ... | ... | - | - |
| Quebec - Québec | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | ... | ... | ... | 1,450 | 75 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | ... | ... | ... | 800 | 45 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | ... | ... | ... | 200 | 3 |
| Ontario | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | - | ... | - | 2,350 | 650 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | - | ... | - | 1,300 | 330 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | - | ... | - | 350 | 5 |
| Eastern Canada - Est du Canada | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | - | ... | - | 3,805 | 729 |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | - | ... | - | 2,103 | 375 |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | - | ... | - | 550 | 8 |
| Manitoba | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 12 | 180 | 500 | 80 | ... |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 8 | 95 | 240 | 50 | ... |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | - | 10 | 20 | 10 | ... |
| Saskatchewan | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 110 | 300 | 1,350 | ... | ... |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 70 | 160 | 600 | ... | ... |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 25 | 20 | 120 | ... | ... |
| Alberta | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 40 | 20 | 1,000 | 5 | ... |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 22 | 10 | 410 | 2 | ... |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 5 | - | 50 | - | ... |
| British Columbia - Colombie-Britannique | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | ... | ... | 10 | ... | ... |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | ... | ... | - | ... | ... |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | ... | ... | - | ... | ... |
| Western Canada - Ouest du Canada | | | | | |
| December 31, 1994 - 31 décembre 1994 | 162 | 500 | 2,860 | 85 | ... |
| March 31, 1995 - 31 mars 1995 | 100 | 265 | 1,250 | 52 | ... |
| July 31, 1995 - 31 juillet 1995 | 30 | 30 | 190 | 10 | ... |

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

| Title | Catalogue Number |
|--|------------------|
| Food Industries (annual, bilingual) | 32-250 |
| Apparent Per Capita Food Consumption in Canada - Part I (annual, bilingual) | 32-229 |
| Apparent Per Capita Food Consumption in Canada - Part II (annual, bilingual) | 32-230 |
| Farm Cash Receipts (quarterly, bilingual) | 21-001 |
| Agriculture Economic Statistics-Binder (semi-annual, english or french) | 21-603 |
| Farm Product Price Index (monthly, bilingual) | 62-003 |
| Farm Input Price Index (quarterly, bilingual) | 62-004 |
| Agriculture Financial Statistics (annual, bilingual) | 21-205 |
| Census Overview of Canadian Agriculture (occasional, bilingual) | 93-348 |
| Imports by Commodity (monthly, bilingual) | 65-007 |
| Exports by Commodity (monthly, bilingual) | 65-004 |
| Farming Facts (annual, english or french) | 21-522 |
| Grain Trade of Canada (annual, bilingual) | 22-201 |
| Livestock Statistics-Binder (quarterly, english or french) | 23-603 |
| Cereals and Oilseeds Review (monthly, bilingual) | 22-007 |

To order a publication, you may telephone 1-613-951-7277, or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only, telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation order is not required.

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications de Statistique Canada

| Titre | No. au catalogue |
|--|------------------|
| Industrie des aliments (annuel, bilingue) | 32-250 |
| Consommation apparente des aliments par personne au Canada - partie I (annuel, bilingue) | 32-229 |
| Consommation apparente des aliments par personne au Canada - partie II (annuel, bilingue) | 32-230 |
| Recettes monétaires agricoles (trimestriel, bilingue) | 21-001 |
| Statistiques économiques agricoles-reliure (semi-annuel, anglais ou français) | 21-603 |
| Indice des prix des produits agricoles (mensuel, bilingue) | 62-003 |
| Indice des prix des entrées dans l'agriculture, (trimestriel, bilingue) | 62-004 |
| Statistiques financières agricoles (annuel, bilingue) | 21-205 |
| Aperçu de l'agriculture canadienne selon les données du recensement (occasional, bilingue) | 93-348 |
| Importations par marchandise (mensuel, bilingue) | 65-007 |
| Exportations par marchandise (mensuel, bilingue) | 65-004 |
| Données agricoles (annuel, anglais ou français) | 21-522 |
| Commerce des grains au Canada (annuel, bilingue) | 22-201 |
| Statistiques du bétail-reliure (trimestriel, anglais ou français) | 23-603 |
| La revue des céréales et des graines oléagineuses (mensuel, bilingue) | 22-007 |

Pour obtenir une publication, veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro de télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou par télécopieur.

*National Supply and Disposition Tables
Bilans des principales céréales*

| | | | |
|--|---|--------------------------|------------|
| Please Print - En caractères d'imprimerie S.-V.-P. | | | |
| Company - Compagnie: | <input type="text"/> | | |
| Department - Service: | <input type="text"/> | | |
| Attention - À l'attention de: | <input type="text"/> | | |
| Address - Adresse: | <input type="text"/> | | |
| City - Ville: | <input type="text"/> | | |
| Province: | <input type="text"/> | | |
| Postal Code - Code Postal: | <input type="text"/> | | |
| Tel. - Tél.: | <input type="text"/> | | |
| Fax No. - No. de télécopieur: | <input type="text"/> | | |
| | | | |
| Method of Payment - Modalité de paiement | | | |
| <input type="checkbox"/> | Purchase order n° - N° de bon de commande: <input type="text"/> | | |
| <input type="checkbox"/> | Payment enclosed - Paiement inclus <input type="text"/> | | |
| (cheque or money order payable to the Receiver General for Canada - Publications) - (le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada - Publications) | | | |
| <input type="checkbox"/> | VISA | <input type="checkbox"/> | MasterCard |
| Name (please print) - Nom (en lettres moulées): <input type="text"/> | | | |
| Signature: <input type="text"/> | | | |
| Card number - Numéro de carte: <input type="text"/> | | | |
| Expiry date - Date d'expiration: <input type="text"/> | | | |

Statistics Canada produces national supply-disposition tables for the major grains for the periods August to December; August to March; and August to July. These tables are produced about five times annually and contain seven years of data. The tables are normally available after major data releases (farm stocks, production, export revisions).

Statistique Canada produit des bilans sur les principales céréales pour les périodes de août à décembre, août à mars et août à juillet. Ces bilans sont produits cinq fois par année et contiennent sept années de données. Les bilans sont normalement disponibles après la diffusion de données principales tels que les stocks dans les fermes, la production et les révisions d'exportations.

The supply-disposition tables are available on paper or by facsimile. All of these products are sold under a limited use data product licence agreement. Published supply-disposition data appear monthly in the "Cereals and Oilseeds Review" (Statistics Canada catalogue 22-007, \$15/\$144) and annually in the "The Grain Trade of Canada" (Statistics Canada catalogue 22-201, \$42).

Les bilans sont disponibles sur papier ou par télécopieur. Tous ces produits sont vendus sous une licence pour l'utilisation d'un produit d'usage restreint. Les bilans sont publiés mensuellement dans la "Revue des céréales et des graines oléagineuses" (n° 22-007 au catalogue, 15 \$/144 \$) et annuellement dans "Le commerce des grains au Canada" (n° 22-201 au catalogue, 42 \$).

Mail Order Form to:

Statistics Canada
Agriculture Division
Crops Section, 12-A1
Jean Talon Building,
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario, K1A 0T6

Postez le bon de commande à :

Statistique Canada
Division de l'agriculture
Section des cultures, 12-A1
Édifice Jean Talon
Parc Tunney
Ottawa, Ontario, K1A 0T6

Fax order form to:

(613) 951-3868

Télécopiez le bon de commande à :

(613) 951-3868

For further information, please contact the Grain Marketing Unit in Winnipeg:

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec la Sous-section de la commercialisation des céréales à Winnipeg:

telephone (204) 983-2856
fax (204) 983-3122

téléphone (204) 983-2856
télécopieur (204) 983-3122

| Title - Titre | Annual subscription - Abonnement annuel | | | | |
|--|---|----------------|--|-----------|--|
| | * Canada | ** U.S. - E.U. | ** Other - Autre | Qty - Qté | |
| Supply and disposition tables (paper copy) - Bilans des principales céréales (copie papier) | \$ 200 | USS 200 | USS 200 | | |
| Supply and disposition tables (fax copy) - Bilans des principales céréales (copie par télecopieur) | 280 | 280 | 280 | | |
| <small>*Canadian clients pay in Canadian funds and add 7% GST, applicable PST and shipping and handling (for Canada only) GST R121491807. - Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent la TPS de 7%, la TVP en vigueur et les frais de port et de manutention (au Canada seulement). TPS N° R121491807.</small> | | | <small>*GST (7%) - *TPS (7%)</small> | | |
| <small>** Foreign clients pay total amount in US funds drawn on a US bank - Les clients à l'étranger paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine</small> | | | <small>*Applicable PST - *TVP en vigueur</small> | | |
| | | | Shipping & Handling | | |
| | | | Port and manutention | | |
| | | | Grand Total | | |



1010205488

Field Crop Reporting Series
Série de rapports sur les grandes cultures

Please Print - En caractères d'imprimerie S.-V.-P.

Company - Compagnie: _____
 Department - Service: _____
 Attention - À l'attention de: _____
 Address - Adresse: _____
 City - Ville: _____
 Province: _____
 Postal Code - Code Postal: _____
 Tel. - Tél.: _____
 Fax No. - No. de télécopieur: _____

Method of Payment - Modalité de paiement

Purchase order no. - Nº de bon de commande: _____

Payment enclosed - Paiement inclus

(cheque or money order payable to the Receiver General for Canada - Publications) -

(le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada - Publications)

VISA MasterCard

Name (please print) - Nom (en lettres moulées): _____

Signature: _____

Card number - Numéro de carte: _____

Expiry date - Date d'expiration: _____

To receive your publication by mail - Pour recevoir votre publication par la poste:

Mail Order Form to:

Statistics Canada
Operations and Integration
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario, K1A 0T6

Postez le bon de commande à:

Statistique Canada, Opérations et Intégration
Direction de la circulation
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Fax order form to:

(613) 951-1584

Télécopiez le bon de commande à:

(613) 951-1584

Internet:

order@statcan.ca

order@statcan.ca

For more information, telephone:

1-800-700-1033

Internet:

1-800-700-1033

Outside Canada and the
U.S., call (613) 951-7277.

Pour de plus amples renseignements,
composez le:

De l'extérieur du Canada et des
États-Unis, composez le
(613) 951-7277.

| Annual subscription - Abonnement annuel | | | | | |
|---|---|---------|----------------|--|-----------|
| Catalogue | Title - Titre | *Canada | **U.S. - É.-U. | **Other - Autre | Qty - Qté |
| 22-002 | Field Crop Reporting Series - Série de rapports sur les grandes cultures | \$ 85 | USS 102 | USS 119 | |
| | | | | *GST (7%) - *TPS (7%) | |
| | | | | *Applicable PST - *TVP en vigueur | |
| | | | | Shipping & Handling - Port et manutention | |
| | | | | Grand Total | |

*Canadian clients pay in Canadian funds and add 7% GST, applicable PST and shipping and handling (for Canada only).
GST# R121491807. - Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent la TPS de 7%, la TVP en vigueur et les frais de port et de manutention (au Canada seulement). TPS N° R121491807.

** Foreign clients pay total amount in US funds drawn on a US bank. - Les clients à l'étranger paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine.

To receive your publication by fax on the day of official release
Pour recevoir votre publication par télécopieur la journée même de la diffusion officielle

Mail Order Form to:

Statistics Canada
Agriculture Division
Crops Section, 12-A2
Jean Talon Building.
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario, K1A 0T6

Postez le bon de commande à:

Statistique Canada
Division de l'agriculture
Section des cultures, 12-A2
Édifice Jean Talon
Parc Tunney
Ottawa, Ontario, K1A 0T6

Fax order form to:

(613) 951-3868

Télécopiez le bon de commande à:

(613) 951-3868

For more information, telephone:

(613) 951-3867

Pour de plus amples renseignements,
composez le:

(613) 951-3867

| Annual subscription - Abonnement annuel | | | | | |
|---|---|---------|----------------|--|-----------|
| Catalogue | Title - Titre | *Canada | **U.S. - É.-U. | **Other - Autre | Qty - Qté |
| 22-002 | Field Crop Reporting Series - Série de rapports sur les grandes cultures | \$ 200 | USS 240 | USS 280 | |
| | | | | *GST (7%) - *TPS (7%) | |
| | | | | *Applicable PST - *TVP en vigueur | |
| | | | | Shipping & Handling - Port et manutention | |
| | | | | Grand Total | |

*Canadian clients pay in Canadian funds and add 7% GST, applicable PST and shipping and handling (for Canada only).
GST# R121491807. - Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent la TPS de 7%, la TVP en vigueur et les frais de port et de manutention (au Canada seulement). TPS N° R121491807.

** Foreign clients pay total amount in US funds drawn on a US bank. - Les clients à l'étranger paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine.